

**Zeitschrift:** Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport  
**Herausgeber:** École fédérale de sport de Macolin  
**Band:** 47 (1990)  
**Heft:** 2  
  
**Rubrik:** Jeux et loisirs

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

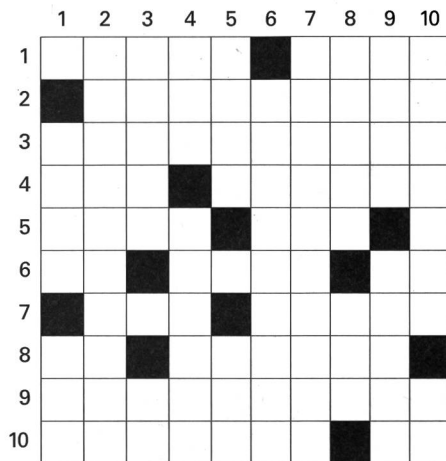
**Download PDF:** 01.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Cruciverbistes à vos marques!

### Grille N° 2: (jeux de) balle et ballon



#### Horizontalement

- 1 Grande lavande – Frappe
- 2 C'est à l'aide du chistera qu'ils renvoient la balle
- 3 Ballons bottés en hauteur
- 4 Espace trop caillouteux et mal situé pour y construire des places de jeux de balle ou de ballon – Début d'un discours plutôt que d'un match de football ou de rugby
- 5 Il en faut plusieurs pour y aménager un terrain de golf – Propre, mais dans le désordre
- 6 Négation – Sulfate double – Début d'accord
- 7 Pronom interrogatif ou relatif – Mélangé: coupée court
- 8 En d'autres termes – On peut y acheter des balles ou des ballons à bon marché
- 9 On y réduit le blé dur en farine granulée
- 10 Qui fatiguent à l'extrême – Appris

#### Verticalement

- 1 Il en faut parfois à l'arbitre pour prendre des décisions justes mais impopulaires – Monnaie mélangée
- 2 Tels les ballons de presque tous les sports d'équipe
- 3 Droit de passage payant – Possessif
- 4 Mélangé: tissu – Bien des jeux de balle ou de ballon ont la leur
- 5 Celui de l'honneur vaut également pour les jeux de balle et de ballon – Balle hors des limites

- 6 Littérale
- 7 Coups renvoyant le ballon en arrière
- 8 De quoi faire râler – En bref, il dessert la banlieue de Paris
- 9 Dans certains jeux d'équipe, il ne doit pas toucher le ballon – N'a donc pas le derrière en l'air
- 10 Celle des jeux d'équipe consiste notamment à se passer le ballon pour marquer des points ou des buts – Berné

**Les réponses exactes qui parviendront à la: Rédaction française de la revue MACOLIN, EFSM, 2532 Macolin, jusqu'au 28 février 1990 dernier délai, prendront part à un tirage au sort (les employés de l'EFSM et leurs familles en sont exclus). Un prix récompensera l'heureux gagnant. N'oubliez pas d'indiquer vos nom et adresse.**

### Solution de la grille N° 1

#### Horizontalement

1. RECTILIGNE – 2. FARTE – UOT –
3. PÉNALITÉ – 4. OSTM (mots) – RADAR – 5. ROEPS (repos) – REIN –
6. CURLING – RÉ – 7. EF – DÉGEL –
8. FONDEUR – 9. DRU – EUROPE –
10. UE – CROSSES

#### Verticalement

1. FORCE – DÛ – 2. EF – SOUFFRE –
3. CAPTER – OU – 4. TREPLIN – 5. ITN –
- SI – (la) DER (des ders) – 6. LEAR –
- NDEUO (nœud) – 7. LARGEURS –
8. GUIDE – GROS – 9. NOTAIRE – PE –
10. ÉTERNELLES

### Le prix du mois

«L'Esprit du Zen» (Alan W. Watts), tel est le titre du livre offert comme «prix du mois» par les Editions Dangles (18, rue Lavoisier, F-45800 St-Jean-de-Braye). Cet ouvrage n'est pas volumineux, mais lourd par son contenu: «Tous les autres chemins serpentent lentement vers le sommet de la montagne, tandis que le Zen, tel une route romaine, écarte tous les obstacles et avance droit vers le but», y lit-on en avant-propos.

De fait, il ne faut pas trois cents pages pour pénétrer ce pays de vérité et de sagesse «où jamais les fleurs ne se fanent et où chaque palier ascendant est de diamant et de jade».

Il va à:  
Monsieur Victor Giordano  
12, chemin des Vauches  
2900 Porrentruy 2

